

Produkt/Product/Produit/Prodotto/Product/Producto/Produkt/proizvod/Izdelek: 27812985									
DE	EN	FR	IT	NL	ES	CZ	HR	SI	HU
Geben Sie das maximale Gewicht an, das der Beistelltisch tragen kann, und warnen Sie davor, dass das Überschreiten dieser Gewichtsgrenze zu Beschädigungen führen kann.	State the maximum weight the side table can support and warn that exceeding this weight limit may result in damage.	Indiquez le poids maximum que la table d'appoint peut supporter et avertissez que le dépassement de cette limite de poids peut entraîner des dommages.	Indicare il peso massimo che il tavolino può supportare e avvisare che il superamento di questo limite di peso potrebbe causare danni.	Geef het maximale gewicht aan dat de bijzettafel kan dragen en waarschuw dat het overschrijden van deze gewichtslimiet tot schade kan leiden.	Indique el peso máximo que puede soportar la mesa auxiliar y advierta que exceder este límite de peso puede provocar daños.	Uvedte maximální hmotnost, kterou může odkládací stolek unést, a varujte, že překročení tohoto hmotnostního limitu může vést k poškození.	Označite maksimalnu težinu koju pomoćni stol može podnijeti i upozorite da prekoračenje ove granice težine može dovesti do oštećenja.	Označite maksimalnu težinu koju pomoćni stol može podnijeti i upozorite da prekoračenje ove granice težine može dovesti do oštećenja.	Jelezze a maximális súlyt, amelyet az oldalsó asztal elbír, és figyelmeztesse, hogy ennek a súlyhatárnak a túllépése károsodást okozhat.
Geben Sie Anweisungen zur sicheren Nutzung des Beistelltisches, wie das Vermeiden von übermäßigem Gewicht auf einer Seite, das nicht dafür vorgesehen ist, oder das Vermeiden von Klettern auf den Tisch.	Provide instructions on how to use the side table safely, such as avoiding placing excessive weight on a side that is not intended for it or avoiding climbing on the table.	Fournissez des instructions pour une utilisation sûre de la table d'appoint, par exemple en évitant de placer un poids excessif sur un côté qui n'est pas prévu ou en évitant de grimper sur la table.	Fornire istruzioni per un utilizzo sicuro del tavolino, ad esempio evitare di posizionare un peso eccessivo su un lato non previsto o evitare di salire sul tavolo.	Geef instructies voor een veilig gebruik van de bijzettafel, zoals het vermijden van het plaatsen van overmatig gewicht op een kant die daar niet voor bedoeld is of het vermijden van klimmen op de tafel.	Proporcionar instrucciones para un uso seguro de la mesa auxiliar, como evitar colocar peso excesivo en un lado que no está destinado para ello o evitar subirse a la mesa.	Poskytněte pokyny pro bezpečné používání odkládacího stolku, např. nepokládejte nadměrnou váhu na stranu, která k tomu není určena, nebo nelezte na stůl.	Pružite upute za sigurno korištenje pomoćnog stolića, kao što je izbjegavanje postavljanja prekomjerne težine na stranu koja za to nije namijenjena ili izbjegavanje penjanja na stol.	Pružite upute za sigurno korištenje pomoćnog stolića, kao što je izbjegavanje postavljanja prekomjerne težine na stranu koja za to nije namijenjena ili izbjegavanje penjanja na stol.	Adjon útmutatást az oldalsó asztal biztonságos használatához, például ne helyezzen túl nagy súlyt arra az oldalra, amely nem arra szolgál, vagy ne másszon fel az asztalra.
Falls der Loungetisch für den Außenbereich bestimmt ist, informieren Sie darüber, dass er wetterbeständig ist und dennoch bei extremen Wetterbedingungen geschützt oder abgedeckt werden sollte, um Schäden zu vermeiden.	If the lounge table is intended for outdoor use, inform customers that it is weather resistant but should still be protected or covered in extreme weather conditions to avoid damage.	Si la table de salon est destinée à une utilisation en extérieur, informez-la qu'elle est résistante aux intempéries et doit toujours être protégée ou couverte dans des conditions météorologiques extrêmes pour éviter tout dommage.	Se il tavolo lounge è destinato all'uso esterno, informare che è resistente alle intemperie e che deve comunque essere protetto o coperto in condizioni atmosferiche estreme per evitare danni.	Als de lounge tafel bedoeld is voor gebruik buitenshuis, geef dan aan dat deze weerbestendig is en bij extreme weersomstandigheden n nog steeds beschermd of afgedekt moet worden om schade te voorkomen.	Si la mesa del salón está destinada a uso exterior, informe que es resistente a la intemperie y aún así debe protegerse o cubrirse en condiciones climáticas extremas para evitar daños.	Pokud je stolek určen pro venkovní použití, informujte o tom, že je odolný proti povětrnostním vlivům a měl by být chráněn nebo zakryt v extrémních povětrnostních podmínkách, aby nedošlo k poškození.	Ako je stolić za sjedenje namijenjen za vanjsku upotrebu, obavijestite da je otporan na vremenske uvjete i da ga ipak treba zaštititi ili prekriti u ekstremnim vremenskim uvjetima kako bi se izbjegla oštećenja.	Ako je stolić za sjedenje namijenjen za vanjsku upotrebu, obavijestite da je otporan na vremenske uvjete i da ga ipak treba zaštititi ili prekriti u ekstremnim vremenskim uvjetima kako bi se izbjegla oštećenja.	Ha a társalgóasztalt kültéri használatra szánják, tájékoztassa arról, hogy időjárásálló, és szélsőséges időjárási körülmények között is védeni kell vagy le kell takarni a sérülések elkerülése érdekében.
Warnen Sie davor, den Loungetisch als Leiter oder Tritthilfe zu verwenden, da dies zu Stürzen und Verletzungen führen kann.	Warn against using the lounge table as a ladder or step as this may result in falls and injuries.	Mettez en garde contre l'utilisation de la table de salon comme échelle ou comme escabeau, car cela pourrait entraîner des chutes et des blessures.	Avvertire di non utilizzare il tavolo lounge come scala o ausilio per gradini poiché ciò potrebbe provocare cadute e lesioni.	Waarschuw tegen het gebruik van de lounge tafel als ladder of opstaphulpmiddel, aangezien dit kan leiden tot vallen en verwondingen.	Advierta contra el uso de la mesa del salón como escalera o escalón, ya que esto puede provocar caídas y lesiones.	Varujte před používáním stolku jako žebříku nebo stupátka, protože by mohlo dojít k pádu a zranění.	Upozorite da stol za odmor ne koristite kao ljestve ili pomoćne stepenice jer to može dovesti do padova i ozljeda.	Upozorite da stol za odmor ne koristite kao ljestve ili pomoćne stepenice jer to može dovesti do padova i ozljeda.	Figyelmeztessen, ne használja a pihenőasztalt létraként vagy lépcsőként, mert ez eséseket és sérüléseket okozhat.

Hersteller/Manufacturer/Fabricant/Fabricanti/Fabrikanten/Fabricantes/Výrobci/ Proizvođači/Proizvajalci

BAHAG AG
Gutenbergstrasse 21, 68167 Mannheim
service@bauhaus.info